

LE P'TIT VOULXOIS

Bulletin municipal n°66 - Juillet 2014



UN PRINTEMPS DE VOULX



BRIC-A-BRAC

FEERIES

PÂQUES

FESTIVOULX

FESTIVAL MUSICAL

TIR A L'ARC

SOMMAIRE

INFORMATIONS MUNICIPALES

P 3

- Statistiques INSEE - Les chiffres clés
- Information Sirmotom
- Le nouveau conseil municipal
- Les horaires à respecter
- Tarifs insertions Internet et P'tit Voulxois
- Nouveaux matériels d'entretien et de nettoyage
- Le budget 2014

PORTRAIT

P 8

VIE MUNICIPALE

P 9

- La Chasse aux Œufs - Pâques 2014
- Le Petit Déjeuner des Artisans, commerçants & professions libérales
- La Fête des Voisins
- Le cirque à Voulx
- Festi'Voulx 2014

VIE ASSOCIATIVE

P 10

- Arc en ciel
- Les Lusitanos de Voulx
- Féeries du bocage
- Renaissance Voulxoise
- Don de sang bénévole
- Randonneurs du Bocage Gâtinais
- Tir à l'Arc Orvannais
- Dakaïto Ryu
- Atelier Théâtre
- Chorale ensemble
- Amicale du Bocage
- C.A.L Voulxois

LA VIE DES ECOLES

P 23

C.C.B.G

P 24

- CourCommune
- Le MuMo
- La Fête du Sport
- Le RAM

HORAIRES D'OUVERTURE DE LA MAIRIE

- lundi 9h00 - 12h30
- mardi 9h00 - 12h30
- mercredi 9h00 - 12h30
- jeudi 9h00 - 12h30
- vendredi 9h00 - 12h30 et 16h00 - 19h00
- samedi matin 10h00 - 12h30



EDITO

du Maire



Chères Voulxoises, chers Voulxois,

Je profite de ce 1^{er} P'tit Voulxois de notre nouvelle mandature à la tête de ce nouveau Conseil municipal pour vous remercier à nouveau de la confiance que vous nous avez manifestée le 30 mars dernier par vos suffrages nombreux, plus nombreux que la moyenne nationale. Cette confiance dans les échéances électorales, vous l'avez encore manifestée lors des dernières élections européennes avec un taux de participation supérieur à la moyenne ! Cet esprit de responsabilité qui vous caractérise appelle de ma part la plus grande exemplarité et le plus grand respect de mes engagements, de nos engagements.

Dans une société qui perd ses repères, de plus en plus violente, tentée par les solutions les plus extrêmes, les représentants municipaux issus de nos campagnes, de nos villes sont le lien le plus solide entre la population et les valeurs de la République et il n'est pas étonnant de lire çà et là que le maire et son équipe restent l'échelon politique le plus apprécié des Français. Cette confiance oblige donc mon équipe et moi-même à agir avec responsabilité.

La 1^{ere} décision de notre mandature a consisté dans le cadre du *Budget 2014* à ne pas augmenter la pression fiscale locale. Je tiens à signaler que depuis 2008, nous n'avons jamais eu à augmenter les taux d'imposition tout en maintenant niveau d'investissement régulier et en réduisant l'endettement : Nous prouvons par là même qu'il est possible de réduire la dette tout en n'augmentant pas les impôts. *N'est-ce pas là la vraie définition du Pacte de Responsabilité !* Autour de nous, combien peuvent dire qu'ils agissent dans la même direction que Voulx !

La confiance c'est développer un climat serein et apporter la tranquillité à laquelle chacun aspire. Je vous annonce donc que dans les semaines à venir, nous allons initier une mission d'évaluation et d'analyse avec l'aide des autorités compétentes (gendarmerie, préfecture) concernant le recours à la vidéo-protection. Nous ne pouvons subir une délinquance qui se déplace et fuit les zones urbaines pour se fixer dans nos villages. Ne rien faire serait se résigner !

Enfin la confiance c'est surtout un lien fort des habitants entre eux ! Ces dernières semaines, nous avons pu tous constater l'extraordinaire réussite d'événements tels que *le Bric-à-brac des Lusitanos*, *les Féeries du Bocage*, *le Festival Musical de Voulx*, *le Festi'Voulx* ou encore la *Chasse aux œufs* pour les plus petits mais également des *Fêtes des Voisins* initiées depuis cette année ! J'encourage et je supporte toutes les initiatives qui véhiculeront le mieux vivre à Voulx !

Cette édition de Juillet du P'tit Voulxois correspond au début de l'été. Je profite donc de cet édito pour vous souhaiter d'excellentes vacances !

STATISTIQUES INSEE

VOULX - CHIFFRES CLÉS

Population <i>Mise à jour le 1er Janvier 2011</i>	Voulx	Seine & Marne
Population en 2009	1 739	1 313 414
Densité de la population (nombre d'habitants au km ²) en 2008	138,0	222,0
Superficie (en km ²)	12,6	5 915,3
Variation de la population : taux annuel moyen entre 1999 et 2009, en %	-0,1	1,0
<i>dont variation due au solde naturel : taux annuel moyen entre 1999 et 2009, en %</i>	-0,4	0,8
<i>dont variation due au solde apparent des entrées sorties : taux annuel moyen entre 1999 et 2008, en %</i>	0,2	0,2
Nombre de ménages en 2009	694	501 051

Sources : Insee, RP2008 et RP1999 exploitations principales

Naissances domiciliées en 2011	21	19 824
Décès domiciliés en 2011	24	8 257

Sources : Insee, état civil

Logement	Voulx	Seine & Marne
Nombre total de logements en 2009	897	551 199
Part des résidences principales en 2009, en %	77,4	90,9
Des résidences secondaires en 2009, en %	6,9	3,1
Des logements vacants en 2009, en %	15,7	6,0
Part des ménages propriétaires de leur résidence principale en 2009, en %	76,9	63,2

Source : Insee, RP2008 exploitation principale

Revenus	Voulx	Seine & Marne
Revenu net déclaré moyen par foyer fiscal en 2009, en euros (1)	22 328	26 005
Foyers fiscaux imposables en % de l'ensemble des foyers fiscaux en 2009 (1)	54,5	63,3
Médiane du revenu fiscal des ménages par unité de consommation en 2010, en euros (2)	19 729	21 250

Sources : (1) DGFIP, Impôts sur le revenu des personnes physiques.

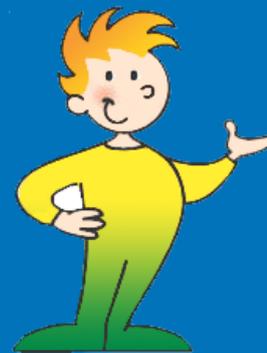
(2) Insee - DGFIP, Revenus fiscaux localisés des ménages.

Emploi - Chômage	Voulx	Seine & Marne
Emploi total (salarié et non salarié) au lieu de travail en 2009	322	438 940
<i>Dont part de l'emploi salarié au lieu de travail en 2009, en %</i>	78,5	89,9
Variation de l'emploi total au lieu de travail : taux annuel moyen entre 1999 et 2009, en %	-0,5	1,4
Taux d'activité des 15 à 64 ans en 2009	73,3	75,2
Taux de chômage des 15 à 64 ans en 2009	11,3	9,3

Source : Insee, RP 2008 et RP1999 exploitations principales

Nombre de demandeurs d'emploi de catégorie ABC au 31 décembre 2011 (1)	94	74 405
Dont demandeurs d'emploi de catégorie A au 31 décembre 2011	61	51 801

Sources : (1) Pôle emploi, Dares, statistiques du marché du travail



DÉCHETTERIE DE VOULX

Route de Saint-Ange
77940 Voulx
Tél. : 01 60 96 90 04

HORAIRES D'HIVER
(DU 1ER OCTOBRE AU 31 MARS)

Lundi : 9h à 12h30 / 13h30 à 18h
Mardi : Fermé
Mercredi : 9h à 12h30 / 13h30 à 18h
Jeudi : Fermé
Vendredi : 13h30 à 18h
Samedi : 9h à 12h30 / 13h30 à 18h
Dimanche : 9h à 12h

HORAIRES D'ÉTÉ
(DU 1ER AVRIL AU 30 SEPTEMBRE)

Lundi : 8h30 à 12h30 / 13h30 à 19h
Mardi : Fermé
Mercredi : 8h30 à 12h30 / 13h30 à 19h
Jeudi : Fermé
Vendredi : 13h30 à 19h
Samedi : 8h30 à 12h30 / 13h30 à 19h
Dimanche : 8h30 à 13h30

Fermeture les : 1er janvier,
1er mai, 1er novembre,
25 décembre,
dimanche et lundi de Pâques.



Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site internet du SIRMOTOM :

EDITION : MUNICIPALITE DE VOULX

Responsable de publication : Nicolas Bolze

Rédacteurs : Valéry Tissot - Gérard Allain - Valérie Hodonou - Pascal Be-gault - Pascal Maillard - Thierry Boissières - Associations Voulxaises

Conception graphique : Service communication de la ville de Voulx

Crédit photos : Service Communication de la ville de Voulx - Françoise

Tourte -Sylvain Afonso

Impression : Imprimerie du confluent 6 ave du Mar. De Lattre de Tassigny
77130 Montereau



1. Danielle Paillard
2. Valérie Hodonou (*5e Adjoint*)
3. Pascal Maillard
4. Alain Trabuchet
5. Valéry Tissot (*3e Adjoint*)
6. Monique Delplanque
7. Sandrine Vauquelin
8. Daniel Bernier
9. Mauricette Paupardin



15 . Nicolas Bolze Maire de Vouix

10. Pascale Begault (*2e Adjoint*)
11. Françoise André
12. Brigitte Zygmunt
13. Sabine Dupré (*4e Adjoint*)
14. Christophe Rouget
16. Christophe Guerra
17. Thierry Boissières
18. Jean Afonso
19. Gérard Allain (*1er Adjoint*)

TRAVAUX DE JARDINAGE ET BRICOLAGE LES HORAIRES A RESPECTER

HORAIRES DE TONTE ET INFORMATIONS DIVERSES CONCERNANT L'HYGIENE ET L'ENVIRONNEMENT

Vu le code de la santé publique (art. L1, L12, L48, L49), le code des communes (art.L131-13), le code pénal (art. R26-15), le décret n°73-502 du 21 mai 1973, le décret n°88-523 du 05 mai 1988, l'arrêté du 05 mai 1988 relatif aux mesures de bruits de voisinage, et l'avis du CDM du 09 mars 1980 :

1. POUR LES PROPRIETES PRIVEES : Les travaux de bricolage ou de jardinage réalisés par les particuliers à l'aide d'appareils tels que tondeuses à gazon, tronçonneuses, perceuses etc... ne peuvent être effectués que :

Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi	Dimanche
8h - 12h 14h - 19h30	9h - 12h 15h - 19h00	10h - 12h				

Les possesseurs d'animaux doivent prendre toutes les mesures propres à éviter une gêne pour le voisinage.

2. POUR LES LIEUX PUBLICS : Sont interdits sur la voie publique et dans les lieux publics ou accessibles au public :

- Les publicités par cris ou chants
- L'emploi de haut parleur
- L'emploi d'appareils de diffusion sonore
- Les réparations ou réglages de moteurs, à l'exception de réparation de courte durée
- L'utilisation de pétards ou pièces d'artifice
- La musique avec l'usage d'amplificateurs
- Les appareils de ventilation, de réfrigération ou de production d'énergie.

3. POUR LES PROFESSIONNELS : La personne utilisant dans le cadre de ses activités professionnelles, à l'intérieur de locaux ou en plein air, sur la voie publique ou dans les propriétés privées, des outils ou appareils susceptibles de causer une gêne pour le voisinage doit interrompre ses travaux entre 20h00 et 07h00 et toute la journée des dimanches et jours fériés, sauf en cas d'intervention urgente. Le stationnement prolongé d'équipements mobiles (groupes réfrigérants, cars de tourisme etc...) ne doit pas être source de nuisances sonores.

Sont également tenus de prendre toutes les précautions nécessaires les propriétaires de stations de lavage, de groupe de pompage, les exploitants de bâtiments d'élevage ainsi que les personnes utilisant des dispositifs sonores d'effarouchement des animaux.

Tout projet d'implantation d'un établissement industriel, artisanal, commercial ou agricole, sera soumis à une étude d'impact acoustique.

4. POUR LES ACTIVITES SPORTIVES ET DE LOISIRS : Pour les propriétaires ou gérants exploitant des établissements recevant du public susceptibles d'être bruyants ou pour les activités de loisirs tels que ball trap, moto cross, stands de tirs etc... le niveau sonore de 105dB(A) ne devra jamais être dépassé. Pour l'implantation de tels établissements une étude acoustique sera réalisée.

INSEREZ VOTRE PUBLICITE SUR INTERNET ET DANS LE PTIT VOULXOIS

La municipalité de Voulx vous propose de promouvoir votre activité via le site internet de Voulx pour 10€ par mois. Votre publicité apparaît dans la colonne de droite comme le sont actuellement la publicité pour la boulangerie Halleur et le message pour le don de sang bénévole.

Si vous souscrivez également un abonnement publicitaire au P'tit Voulxois, le tarif pour votre publicité sur internet passera de 10€ à 7€ par mois. Vous trouverez ci-dessous la grille de tarifs pour les insertions publicitaires dans le P'tit Voulxois qui reste inchangée depuis 2008 ainsi que celle d'internet.

Pour votre publicité Internet, la seule contrainte est d'avoir une image de 300 pixels de large sur une hauteur comprise entre 50 pixels. L'image peut être animée (gif, swf) ou statique (jpg, png) et liée ou non à votre site internet. Notre service communication peut, si vous le souhaitez utiliser votre carte de visite et l'adapter. Elle pourra être diffusée selon votre abonnement pendant un an ou deux. Cet espace sera partagé avec les autres artisans commerçants ayant souscrit également cet abonnement. Les paiements sont toujours faits à l'ordre du [Trésor Public](#).

Vous pouvez contacter M. VALERY TISSOT pour plus de renseignements par messagerie : v.tissot.mairie.voulx@orange.fr ou même par courrier à la mairie de Voulx.

TYPE D'ABONNEMENT PTIT VOULXOIS	COUT PAR NUMERO	COUT PAR NUMERO
1/8 PAGE HORS ABONNEMENT	NOIR ET BLANC = 30 €	COULEUR = 50 €
1/8 PAGE ABONNEMENT 12 MOIS	NOIR ET BLANC = 25,50 €	COULEUR = 42,50 €
1/8 PAGE ABONNEMENT 24 MOIS	NOIR ET BLANC = 21 €	COULEUR = 35 €
1/4 PAGE HORS ABONNEMENT	NOIR ET BLANC = 50 €	COULEUR = 80 €
1/4 PAGE ABONNEMENT 12 MOIS	NOIR ET BLANC = 42,50 €	COULEUR = 68 €
1/4 PAGE ABONNEMENT 24 MOIS	NOIR ET BLANC = 35 €	COULEUR = 56 €
1/2 PAGE HORS ABONNEMENT	NOIR ET BLANC = 75 €	COULEUR = 110 €
1/2 PAGE ABONNEMENT 12 MOIS	NOIR ET BLANC = 63,75 €	COULEUR = 93,50 €
1/2 PAGE ABONNEMENT 24 MOIS	NOIR ET BLANC = 52,50 €	COULEUR = 77 €

TYPE D'ABONNEMENT INTERNET	COUT PAR MOIS	COUT PAR AN
SI ABONNEMENT PTIT VOULXOIS	7 €	84 €
SANS ABONNEMENT PTIT VOULXOIS	10 €	120 €

DU NOUVEAU MATERIEL AU SERVICE DES VOULXOIS

Afin de répondre aux attentes des Voulxois et des Voulxaises et améliorer ainsi la propreté de nos rues et de nos espaces verts, nous avons équipé le service technique de la commune de nouveaux matériels.

Nous avons changé le vieux Kubota (tondeuse auto-portée) qui coûtait chaque année très cher à la commune en entretien et en réparation. Nous avons acheté un Kubota neuf plus performant et répondant mieux à nos besoins (Montant négocié de cet achat : 21 340 €)

Nous avons également acheté une balayeuse - désherbeuse pour des caniveaux plus propres et pour pouvoir supprimer l'utilisation de produits phytosanitaires (désherbants chimiques) l'achat d'un tel matériel donne droit à des subventions (Montant de l'achat: 19 434 € - Subventions: 6 478€ (Région) + 4 049€ (Agence de l'eau) + 2 400€ (Département) / Restent à la charge de la commune 6 507€)



LE BUDGET 2014

LE BUDGET COMMUNE

Dépenses		1 557 717		Recettes		1 557 718		Dépenses		432 222		Recettes		432 222	
Dépenses de gestion courante	1 026 304	F o n c t i o n n e m e n t	Impôts et taxes	663 983	Remboursement des emprunts	30 000	I n v e s t i s s e m e n t	Virement Section de fonctionnement	128 969						
Charges financières	344 000		Dotations	436 959	Etudes			Opération d'ordre de transfert (amortissement)	2 210						
Opération d'ordre de transfert	2 210		Produits financiers	75 000	Investissements (hors opérations nouvelles)	126 708		FCTVA, TLE, Excédent de fonctionnement	256 289						
Charges exceptionnelles	56 234		Autres produits	37 500	Opérations nouvelles	51 100		Subvention d'investissement	44 754						
Réserve de fonctionnement			Recettes de services	19 550	Réserve			Emprunts	-						
Virement à la section Investissement	128 969		Résultat reporté	324 725	Autres	15 400		Resultat reporté							
					Solde reporté	209 014									

Grâce à un excédent reporté de 324 725 € provenant de l'exercice précédent, ainsi qu'une maîtrise des dépenses de gestion courantes (-2,4% par rapport à 2013), l'équilibre des recettes et des dépenses se fera cette année sans augmentation des 3 taxes locales. Côté investissement, l'accent sera mis sur des travaux de voirie, de l'achat de matériels ainsi que les études diverses liées au Mille-Club pour un montant global de 177 000 €.

LE BUDGET EAU

Dépenses		384 862		Recettes		384 862		Dépenses		240 712		Recettes		240 712	
Dépenses de gestion courante	261 598	F o n c t i o n n e m e n t	Impôts et taxes		Remboursement des emprunts	22 000	I n v e s t i s s e m e n t	Virement Section de fonctionnement	40 006						
Charges financières	25 000		Dotations		Etudes			Opération d'ordre de transfert (amortissement)	36 859						
Opération d'ordre de transfert (amortissement)	36 859		Produits financiers		Investissements (hors opérations nouvelles)	27 000		FCTVA, TLE, Excédent de fonctionnement	25 000						
Charges exceptionnelles	21 400		Autres produits	28 645	Opérations nouvelles	173 000		Subvention d'investissement	38 230						
Réserve de fonctionnement			Recettes de services	175 000	Réserve d'investissement			Emprunts	-						
Virement à la section Investissement	40 006		Resultat reporté	181 217	Autres	16 500		Resultat reporté	100 618						
					Solde reporté	2 212									

Un budget EAU impacté positivement par un excédent reporté 2013 de 181 217€. L'investissement évalué à 173 000 € concerne essentiellement les opérations de déplombage de la Rue Dieu ainsi que des travaux de maillage de notre réseau d'eau, de diagnostic et d'installation de dispositif de télé-relevage.

LE BUDGET ASSAINISSEMENT

Dépenses		321 637		Recettes		321 652		Dépenses		329 189		Recettes		329 189	
Dépenses de gestion courante	172 000	F o n c t i o n n e m e n t	Impôts et taxes		Remboursement des emprunts	24 250	I n v e s t i s s e m e n t	Virement Section de fonctionnement	98 715						
Charges financières	12 500		Dotations	6 500	Etudes			Opération d'ordre de transfert (amortissement)	40 178						
Opération d'ordre de transfert (amortissement)	40 178		Produits financiers	44 408	Investissements (hors opérations nouvelles)	45 000		FCTVA, TLE, Excédent de fonctionnement	40 000						
Réserve de fonctionnement			Autres produits		Opérations nouvelles	246 000		Subvention d'investissement	62 700						
Virement à la section Investissement	96 959		Recettes de services	143 651	Réserve d'investissement			Emprunts	87 596						
			Resultat reporté	127 093	Autres			Solde reporté	13 939						

Un budget ASSAINISSEMENT impacté positivement par un excédent reporté 2013 de 127 093 €. L'investissement évalué à 246 000 € concerne essentiellement les canalisations de la Rue Dieu.

Chers lecteurs,

Cette nouvelle édition du P'tit Voulx inaugure une nouvelle rubrique qui a pour vocation de faire connaître un artisan, un commerçant ou une personnalité de Voulx afin qu'il ou elle évoque son parcours, ses projets ... bref son parcours de vie.



Pour ce premier portrait, nous avons donné la parole à **Alain Sitbon**, responsable et propriétaire de l'auto-école «**Formation pour tous**» qu'il dirige, qu'il anime devrais-je dire avec **Odile** son épouse.

Gérant de plusieurs auto-écoles (il en comptera jusqu'à 4) en région parisienne dans les années 90, sa vie professionnelle aurait pu continuer ainsi tant l'activité de la formation routière est rentable et ne connaît pas la crise ! Toutefois, conscient d'avoir fait le tour d'une activité mais passionné depuis toujours pour ce qui compte au moins 2 roues, Alain Sitbon décide de tout lâcher pour se lancer dans une nouvelle aventure au sein d'une entreprise connue de tous les parisiens :

La RATP et son projet devient : devenir formateur de conducteur de bus.

Après plusieurs années, il doit avouer que son projet n'aboutira pas car les restrictions budgétaires décidées dans les années 2006-2007 l'obligeront à renoncer et à quitter l'entreprise parisienne. Pendant quelques années, il collaborera avec différentes auto-écoles de la région y compris l'auto-école Orgheta et son responsable avec qui il entretient d'excellentes relations.

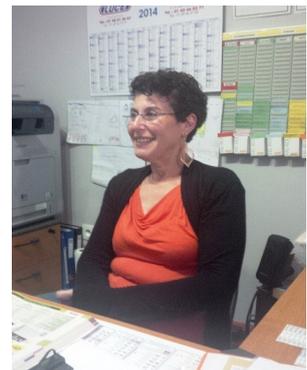
Mais qui connaît bien Alain Sitbon sait que reconstruire ce qu'il a déjà bâti il y a 15 ans ne lui suffit pas. Intervenant et jury auprès de l'**AFT-IFTIM (leader de la formation professionnelle dans l'univers du transport et de la logistique)**, consultant auprès de nombreuses organisations socio-professionnelles, partenaire de nombreuses auto-écoles dans la région et moniteur reconnu auprès de nombreuses préfectures, Alain Sitbon veut mettre ses compétences de formateur à disposition d'un projet à caractère plus social que commercial. Il crée donc à Voulx l'auto-école « **Formation pour tous** » en 2011.

Son but : permettre au plus grand nombre d'accéder au carton rose synonyme d'autonomie et de liberté pour certains, mais surtout un moyen d'insertion pour d'autres auxquels Alain consacre le temps et l'énergie nécessaires à leur succès.

Ne lui parlez pas de taux de réussite mais plutôt de temps passé aux cotés de ses élèves ! Parlez-lui d'insertion dans une file d'autoroute et il vous fera vite l'analogie avec l'insertion dans la vie active ! Pour lui, bien conduire va au-delà de l'activité automobile, il y voit la bonne conduite de sa vie tant la détention du permis est incontournable pour tracer son chemin dans l'existence ! Il pourrait vous parler pendant des heures de ces élèves qu'on dit sans espoir et qui décrochent le sésame tant rêvé ! Ou de ces raids qu'il organise avec ses élèves avec pour objectif la préparation d'un voyage qui peuvent les mener jusqu'au Tréport avec recherche d'itinéraire, décryptage des cartes et calcul de consommation !

A l'issue du voyage, un plus d'autonomie pour les candidats au permis avec pour unique contrepartie de la part des élèves : **des pâtisseries-maison.**

Que ce soit en auto, en moto ou en poids lourds, le statut associatif permet à « **Formation pour tous** » de proposer une formation plus accessible que ces collègues traditionnels : Environ 30% moins cher que ses concurrents grâce à un régime de TVA particulier mais ne disposant pas du même nombre de places à présenter aux différents examens, il consacre plus de temps et d'attention au parcours de chacun de ses élèves. Son activité est d'ores et déjà reconnue par des organismes tels que l'**Ecole de la 2^{nde} chance à Montereau** et les projets d'Alain et Odile Sitbon ne s'arrêtent pas là car ils souhaiteraient développer la formation Poids lourds dans le sud du département de Seine et Marne tant le gisement de postes liés à la logistique et au transport de marchandises leur semble important donc pas étonnant qu'ils soient en recherche de partenaires pour concrétiser ce projet.



Pour donner plus d'écho à leur association, Alain et Odile Sitbon recherchent aujourd'hui une forme de partenariat avec des collectivités locales (mairies, communautés de communes) pour faire connaître leur projet et permettre à plus de bénéficiaires d'accéder à la formation routière. Nul doute qu'à la lecture de cet article, nombre de décideurs locaux seront séduits par la démarche de « **Formation pour tous** ». Alain et Odile Sitbon ne demandent pas forcément plus de moyens mais recherchent plus volontiers à faciliter la mise en relation entre les demandeurs et leur association.

Avant de nous séparer, Alain nous a fait part d'un de ses rêves ! Vous aurez deviné qu'il s'agit encore d'un véhicule roulant ! Cette fois, c'est à partir d'un autocar qu'il veut bâtir son projet : former, intéresser le plus grand nombre à la conduite et à la mécanique de ce véhicule mais également imaginer la prolongation citoyenne d'un tel équipage en évoquant, pourquoi pas, la tournée des discothèques de la région et de ramener tous ces jeunes à la maison sains et saufs tel un capitaine de soirée ! Vous l'aurez compris, Alain n'est pas qu'un simple moniteur auto-école qui dispense des leçons de conduite ... À bien y réfléchir, n'enseigne-t-il pas tout simplement des règles de vie ?

Formation pour tous

Odile et Alain Sitbon

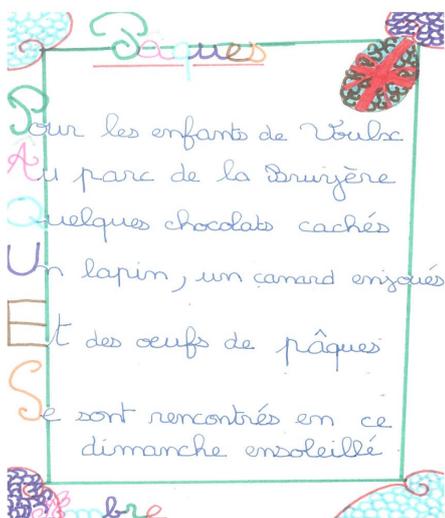
18 grande rue - 77940 Voulx

Email: sit.al@hotmail.fr



LA CHASSE AUX ŒUFS 2014

Le 20 avril s'est déroulée notre traditionnelle « Chasse aux œufs de Pâques ». Une centaine de petits Voulxois ont pris plaisir à chercher les quelques 500 œufs cachés dans les arbres et les fourrés du parc de la Bruyère. Une matinée très ensoleillée avec la présence d'un lapin géant et de Donald qui ont accueilli et partagé cette chasse avec les enfants. Un moment inoubliable pour les plus petits que la municipalité de Voulx a immortalisé en leur offrant une photo souvenir de cet instant. Ambre et Lisa, deux jeunes Voulxaises, ont illustré cette matinée par un dessin et un poème et vous donnent rendez-vous pour l'année prochaine.



HUMBERT Philippe

GATHERMIE

Plomberie - Sanitaire
 Chauffage toutes énergies

E-mail : gathumbert@gmail.com

43, rue Chasles
 77940 VOULX

Tél : 09 51 42 73 78

POMPES FUNÈBRES - MARBRERIE FUNÉRAIRE

LIORET-VALADIER Sarl

Gérant F. LIORET

ARTICLES FUNÉRAIRES
 TRANSPORT EN CHAMBRE FUNÉRAIRE
 ORGANISATION COMPLÈTE DES OBSÈQUES
 SERVICE FUNÉRAIRE - CONVOIS TOUTES DISTANCES
 CONTRATS OBSÈQUES

TOUS TRAVAUX DE CIMETIÈRE - FOSSES - CAVEAUX - MONUMENTS
 ENTRETIEN DE TOMBES

Permanence
01 64 31 92 57 **24/24H** **03 86 66 45 13**
 34, RUE DE MONTMACHOUX 21, GRANDE RUE
 77940 VOULX 89340 VILLENEUVE LA GUYARD

Hab. Ref. 96/77/35 - 08 89 114

BELLE RENCONTRE AVEC LES FORCES VIVES DE VOULX



Comme annoncé dans les objectifs de la nouvelle équipe municipale, et surtout pour mieux appréhender les besoins des différents acteurs qui participent à la vie commerciale dans notre commune, Mme Valérie HODONOU, 5^{ème} Adjointe en charge du cadre de vie, des commerces et de l'artisanat, sous l'égide de Mr le Maire Nicolas Bolze, a initié et organisé dans la matinée du jeudi 22 mai 2014, dans la salle du conseil municipal une rencontre constructive d'écoute et de partage.

Sa mission a pour objectif d'établir un dialogue entre la municipalité et les différents acteurs qui contribuent au service aux Voulxois et à l'animation du quotidien dans notre commune.

Ce fût très animé et cordial en présence de tous les adjoints et conseillers qui se sont relayés pour recueillir les doléances et félicitations des invités qui n'ont pas manqué de souhaiter qu'un tel évènement se perpétue.

Le jeudi étant le jour du marché, même les marchands du jour ont envoyé une délégation pour les représenter.

Parmi les souhaits recueillis, on peut souligner entre autre :

1. La participation effective de la mairie quant à l'organisation de l'animation dans les rues commerciales pendant les périodes festives.
2. Améliorer l'entretien des rues et l'embellissement de la commune.
3. Aider du mieux possible à rendre le centre-ville attrayant pour faire vivre le commerce.
4. Faire participer les commerçants, y compris ceux du marché, à d'autres festivités autres que la période de Noël (fête du travail, fête des mères, jeux-concours, féeries du bocage...).
5. Améliorer la communication avec les commerçants, sur les évènements culturels (affiches, flyers, panneaux électronique, annonce radio oxygène, journaux locaux, site internet de la commune etc...).
6. La réactualisation des règlements du marché.

Madame Hodonou a assuré ses invités de la parfaite attention que les membres de son équipe apporteront à leur doléance. Elle a dit son souhait de rencontrer régulièrement, à l'avenir, un représentant des commerçants et des marchands pour un suivi des changements à mettre en œuvre. L'ensemble des élus présents à la réception ont exprimé leur engagement à participer du mieux possible à l'amélioration de tout ce qui se faisait à l'égard des commerçants.

M. Bolze a félicité tous les participants de cette rencontre, déclarant que la démarche du jour s'inscrit entièrement dans les propositions de son équipe, pour les six années à venir. Le MIEUX VIVRE à VOULX étant visiblement l'affaire de tous. Il a donné des instructions pour que, malgré les limites du budget dont dispose cette nouvelle mission, tout soit mis en œuvre afin que du mieux possible, le cadre de vie des Voulxois soit amélioré pour le bonheur de tous.

La matinée s'est terminée avec les chaleureux remerciements de Mme Hodonou à l'attention de tous les participants, promettant que la prochaine fois, ils ne seront pas accueillis qu'avec un café croissant, mais lors d'un café gourmand au cours duquel nous mesurerons tous les avancées entreprises. Rendez-vous est donc pris pour l'année prochaine

LE CIRQUE À VOULX

VENEZ APPLAUDIR LES CLOWNS, LES ACROBATES, LES MAGICIENS !!!!



Comme c'est maintenant la tradition une ou deux fois par an le conseil municipal autorise un cirque à venir installer son chapiteau sur le parc Roux pour la plus grande joie des petits mais aussi des plus grands.

C'est ainsi que les 11 et 12 juin Clowns, acrobates, dromadaire et autres lamas sont venus faire leurs numéros pour deux représentations de plus d'1h30. Cette année grâce à une météo très agréable, les enfants, leurs parents et leurs grands-parents parfois sont venus nombreux et c'est avec beaucoup de plaisir que les artistes et les animaux ont joué devant les Voulxois. Puis ils ont repris la route avec camions et remorques pour rejoindre d'autres jeunes spectateurs qui les attendaient avec impatience, en laissant place nette et en prenant rendez vous pour l'an prochain

FESTI'VOULX 2014



Le 14 juin au Parc Roux s'est déroulé le *Festi'Voulx 2014* organisé par Franck DE-NUIT, leader du groupe *SkeLLeL*. Les spectateurs présents dès 16h30 ont pu apprécier le niveau quasi-professionnel des différents groupes intervenants: *METEORE*, *GOOD TIME*, *MADAMARIS*, *SUCCUBBES* et en fin de soirée le groupe *SkeLLeL* ! Les spectateurs ravis ont pu passer du bon Rock français de *MADAMARIS* teinté d'électro aux accords plus Pop Rock Métal de *SKELLEL* jusque tard dans la nuit. Radio OXYGENE présent sur place participa également à ce festival Rock en diffusant prises directes, inter-

temps se déroulait le Festival de la Renaissance Voulxoise, faisant ainsi de Voulx une semaine avant la Fête de la Musique un lieu de diversité et d'entente musicale !

Pour tous renseignements:

www.Skellel.over-blog.com

www.madamaris.free.fr



views des participants et du public sur place. Dans le même

FÊTES DES VOISINS 2014

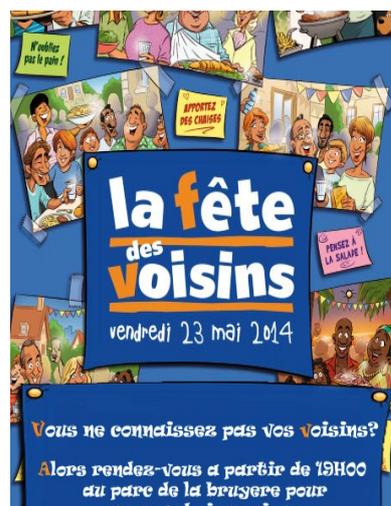
UNE 1ERE EDITION PLEINE DE PROMESSES !

Pour la première fois la Municipalité a organisé le 23 mai « LA FETE DES VOISINS » au Parc La Bruyère, fête à laquelle tous les habitants de Voulx étaient conviés.

Malgré un temps pluvieux, les Voulxoises sont venus nombreux avec salades, charcuterie, grillades, gâteaux, ... Après un apéritif convivial, chacun se servait selon ses goûts et ses envies et la soirée s'est déroulée dans une très bonne ambiance.

L'organisation se félicite pour cette réussite et envisage d'étendre ce projet pour l'année prochaine, remercie les bénévoles et le service technique pour leur participation.

Nous espérons que l'année prochaine les ciels seront plus cléments et permettront à de plus nombreuses Fêtes des Voisins de voir le jour à travers Voulx.





LE CLUB ARC EN CIEL À LA DECOUVERTE DE LA FRANCHE-COMTE

Voici quarante ans, le premier adjoint au Maire de l'époque eut l'idée de créer une association destinée à accueillir les retraités, dans le but de les réunir et de créer des liens d'amitié et de convivialité entre personnes parfois isolées. Le « Club du troisième âge » était né. Au fil des ans et constatant que les retraités sont souvent encore jeunes, l'idée vint de nommer ce club autrement et c'est ainsi qu'il devint il y a quelques années « Club Arc en ciel ». Il est depuis ce jour non seulement ouvert aux retraités de Voulx et à leurs conjoints, mais également à ceux des villages alentour.

La principale activité ce sont les goûters organisés un jeudi sur deux au cours desquels on peut bavarder, pratiquer divers jeux-belote, triomino, petits chevaux et autres et se retrouver autour d'une pâtisserie et d'une boisson de saison.

Sont également organisés un voyage en mai et une sortie en septembre. Cette année nous sommes allés voir *Holiday on Ice* au mois de mars et nous rentrons d'un voyage de trois jours en Franche-Comté: Visite de Vesoul et de Luxeuil les bains, croisière-déjeuner sur le canal de l'Est, visite d'une distillerie, d'une chocolaterie, promenade en voiture à cheval et visite de la chapelle de Ronchamp créée par l'architecte Le Corbusier, le tout dans une joyeuse ambiance et à notre rythme.

N'oublions pas notre « banquet » annuel au mois d'octobre, belle

occasion de se retrouver autour d'une bonne table et pour ceux qui le veulent, d'esquisser quelques pas de danse. Et puis il y a aussi la galette des rois, l'après-midi crêpes, la bûche de Noël...

Vous tous qui êtes retraités, rejoignez nous pour l'une ou l'autre de nos activités, et vous qui n'êtes pas encore à la retraite, nos sorties vous sont également ouvertes.

Pour tous renseignements :

Micheline PIERRE, 16 rue de l'île à Voulx, Tél: 01 60 96 01 53
Marie-France Legendre, 41 rue Henri Durocher Voulx,
Tél 01 64 31 01 86 adresse mail : mfg@free.fr



Christophe Pouthé
Agent Général

12, Grande Rue - 77940 Voulx
tél : 01 64 31 92 69 - fax : 01 64 31 92 76
voulx@thelem-assurances.fr
n° d'immatriculation ORIAS : 12 068 722

Neuf et Rénovation
MAÇONNERIE - COUVERTURE - CARRELAGE - VRD



GOIMBAULT

contact@goimbault.com

14 route du Bouloy 77710 PALEY 01 64 31 40 18



ASSOCIATION DES LUSITANOS DE VOULX



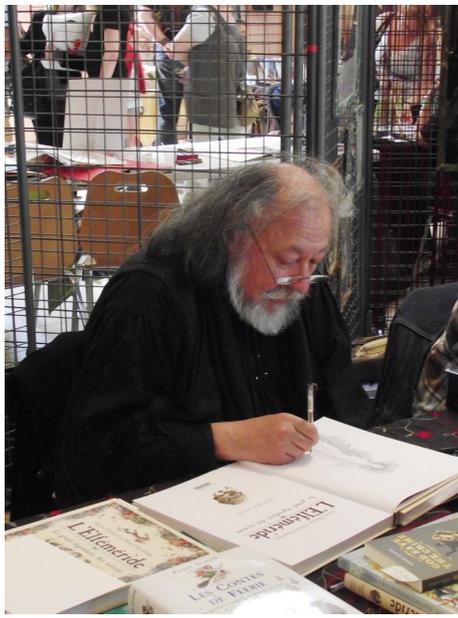
Le printemps 2014 a été une période très intense pour l'association franco-portugaise des Lusitanos de Voulx car encore une fois elle fut initiatrice de nombreux événements de la vie communale. Ce fut d'abord la 4ème édition du Bric-à-Brac des Lusitanos qui eut lieu le dimanche 18 mai dont on retiendra cette année qu'il fut marqué par une affluence record tant au niveau des exposants (ou *bradeux* comme on dit dans le Nord) que des curieux venus chiner toute au long de cette magnifique journée ensoleillée. Nombre de visiteurs furent également enchantés de découvrir ou redécouvrir les voitures d'antan grâce à une quarantaine de boîtes anciens entretenues avec passion par leur propriétaire.



Le 15 juin, les Lusitanos de Voulx organisaient leur désormais traditionnel festival folklorique dont la vocation est la promotion du folklore portugais grâce à de nombreuses prestations hautes en couleurs et en musique qui impressionnèrent le public présent sur place.

Enfin, le week-end du 21 juin, l'association des Lusitanos fêta avec quelques jours d'avance la saint Jean en organisant un magistral Barbecue à la salle des fêtes de Voulx, l'occasion de fêter également la venue de l'été dans la joie et la bonne humeur communicative des Lusitanos.









LES FEERIES DU BOCAGE 2014

Le samedi 31 mai et dimanche 1 juin 2014, les Féeries du Bocage ont arrêté la trotteuse, le temps d'un jeu...

Le thème: Le jeu

Les jeux traditionnels comme les contes et les légendes, ont derrière leur aspect ludique, une profondeur que l'on ne perçoit toujours pas de prime abord. Ils sont riches de sens à divers degrés. Le lien entre conte et jeu sera abordé à la fois de façon ludique et sérieuse, amusante ou amusée. Les conférenciers mettront en avant la signification et la fonction symbolique du jeu, les comparaisons possibles entre la structure des contes et des jeux, le récit de la mère l'oise et de son jeu. La place du joueur dans le temps et l'espace du jeu, comme la place du héros dans l'univers du conte. Ils se demanderont comment le jeu de carte, de croquet ou devinettes accompagnent Alice dans son voyage aux Pays des Merveilles... Écouter, chercher, comprendre, ou tout simplement s'amuser. Le festival sera aussi et surtout, le temps du jeu. Les histoires héroïques et fantastiques sont la trame ludique des jeux de plateau, jeux de rôle. Le jeu, comme le conte, traverse le temps, il évolue avec son époque. Mais garde-t-il encore aujourd'hui son sens original ? Change-t-il ou s'actualise-t-il seulement ? Sur une période ininterrompue, depuis l'Égypte ancienne aux vidéos ludiques actuelles, les jeux, comme les contes questionnent la réalité. Ils sont un moyen, une porte permettant d'échapper au temps, brièvement, pour mieux y replonger ensuite.

Les Animations

L'édition 2014 a été un franc succès car du côté des elfes comptables, on compte pas moins de 1550 entrées manifestement séduites par le programme 2014: Evidemment les têtes d'affiches qu'étaient cette année Olivier Le Droit, Gilles Servat et l'incontournable Pierre Dubois, parrain du festival ont attiré les spécialistes de cet univers du merveilleux et de la Fantasy. De plus, les nouveautés 2014 telles que la musique celtique et médiévale d'Acus Vacuum ou le conte à vivre d'Alice, une enquête étonnante, joyeuse et farfelue au pays des merveilles pour les 5 - 10 ans ont évidemment séduit les visiteurs. Mais tous ont été enchantés de retrouver encore cette année le marché médiéval à la recherche de filtres magiques et de produits artisanaux, de voir déambuler joyeusement Maxence Desoiseaux et ses airs de flûtes inspirés du chant des oiseaux, d'écouter Arfhel lutin, incontournable avec ses chaussettes rayées rouges et blanches, qui interpelle les humains sur leur étonnant environnement et de découvrir la compagnie Tan Elleil et sa gracieuse échassière



Si, plusieurs points peuvent encore évoluer, la troisième édition s'est globalement déroulée sans heurts et les échos du public, des bénévoles et des participants sont toujours aussi positifs. On ne peut que féliciter les nombreux bénévoles pour leur investissement et leur contribution à la réussite de cette nouvelle édition. Préparez nombreux rejoindre l'association des féeries du Bocage pour préparer le succès de l'édition 2015 !

Pour tous renseignements:

www.lesfeeriesdubocage.com



LE FESTIVAL MUSICAL 2014 DE LA RENAISSANCE VOULXOISE

Du 13 au 15 juin s'est tenu le Festival Musical 2014 de la Renaissance Voulxoise dans plusieurs villages de la Communauté de communes du Bocage Gâtinais avec pour fil conducteur durant ces 3 jours: les 10 ans de l'Atelier Orchestre.

Ce festival démarra donc par l'audition des jeunes élèves de l'école de musique qui interprétèrent des airs connus ou pas, à la mesure de leur niveau mais surtout avec un enthousiasme et un sérieux dignes de futurs grands musiciens ! L'apprentissage de certains instruments peut être long et fastidieux et requiert à cet âge des talents de pédagogie de la part des enseignants mais également de patience pour les parents ! C'est donc avec une grande attention que parents et professeurs ont assisté fièrement à ce passage obligé en public !

Le lendemain, c'est en l'église de Blennes que s'est poursuivi le festival avec un concert réunissant les ensembles instrumentaux (ensemble de clarinettes + flûtes, ensemble de saxophones et ensemble de cuivres) pour un récital mêlant des œuvres de compositeurs classiques (*Purcell, Haendel, Beethoven, Dvorak*) à des œuvres plus récentes comme les différents extraits de *L'Opéra de Quat' sous* de Kurt Weil ! Le public a été impressionné par la flamboyance des cuivres lors du *Royal Fireworks* de Haendel et submergé par le *Romantische Stücke* de Dvorak (composé pour piano et violons) magnifiquement arrangé par Daniel Simon. La *Suite Hellénique* de Pedro Iturralde aux rythmes si particuliers mêlant sonorité classique et jazz a clos ce magnifique après-midi musical.

Samedi soir, c'est au tour de l'église de Voulx d'accueillir la suite du festival avec un invité d'honneur: l'Orchestre harmonique de Melun (*photo du bandeau*) sous la direction de Frédéric Baudry. C'est un répertoire beaucoup plus profane qui a été proposé pour le plus grand bonheur d'un public conquis et impressionné par l'interprétation solo de Stéphane Grosset dans *Cape Horn*, véritable invitation au voyage au-delà des mers australes les plus redoutables. C'est avec dans la tête des airs connus et magnifiquement interprétés que le public a quitté l'église pour se donner rendez-vous le lendemain pour le concert de clôture du festival: le concert de 10 ans de l'Atelier Orchestre !

Ce dimanche après-midi, c'est donc à l'église de Flagy que la Renaissance Voulxoise nous promet le clou de ce festival à savoir le concert des 10 ans de l'Atelier Orchestre. C'est en interprétant des morceaux contemporains et reconnus par tous que l'Atelier Orchestre conduit par Stéphane Grosset puis l'Orchestre d'Harmonie dirigé par Benoit Poulinier ont définitivement conquis un public acquis d'avance. De *Skyfall* en pas-

sant *le Roi Lion* ou *Hunger Games*, tous ont pu apprécier la virtuosité des différents orchestres pour finir en apothéose avec la réunion des 2 ensembles. Ces 3 jours de festival se sont achevés magnifiquement et il faut souligner le travail accompli par les musiciens et bénévoles tant au niveau de la performance musicale que de l'organisation logistique d'un événement réparti sur plusieurs communes.



Le programme de la Renaissance Voulxoise pour les mois à venir c'est:

- **Dimanche 12 octobre** à l'Abbaye de Cercanceaux (*Rencontre des Harmonies de Seine et Marne*)
- **Samedi 18 octobre** à 17 heures à la salle des Fêtes de Voulx (*30ième anniversaire Jumelage avec l'orchestre d'harmonie de Grandcamp*)
- **Samedi 29 novembre** à l'église de Donnemarie-Dontilly (*Concert dans le cadre de Fenêtre sur l'Art*)
- **Dimanche 21 décembre** à 16 heures à la salle des fêtes de Voulx (*Concert de Noël*)

Inscriptions pour les formations à l'école de musique (à la Vieille Ecole)

Mercredi 3 septembre:
14h30 - 16h30: Anciens élèves
16h30 - 20h00: Nouv. élèves
Samedi 6 septembre:
16h30 - 19h00

DON DE SANG BENEVOLE

LE SANG C'EST LA VIE

A l'occasion des Assises de l'AMIF (association des maires d'Ile de France) qui se sont tenues les 3-4-5 juin au Parc Floral de Vincennes s'est déroulée la cérémonie de remise des labels 2013 « Commune d'honneur » décernés par l'Etablissement Français du Sang.

La commune de Voulx a reçu pour la deuxième année le cœur de la communication pour le travail accompli sur la diffusion d'informations sur le don du sang (affichage, site internet, panneau électronique et présence d'un stand au forum des associations) Label reçu des mains de M. André CICCHERO Président honoraire du comité régional pour le don du sang bénévole francilien et de Mme. Marianne ASSO-BONNET Directrice adjointe de l'établissement Français du sang Ile de France.



LES RANDONNEURS DU BOCAGE GÂTINAIS **R B G**

R.B.G. propose des activités diverses (randonnées, sorties nature, culturelles et touristiques, sorties jeunes et voyage touristique) pour tous les âges et situations : Séniors, actifs et jeunes.

« **Pas de pied, pas de cheval** » : cette expression anglaise traduit le rôle central du maréchal-ferrant. Sans lui, le cheval marcherait à vif. Un vieux métier qui reprend vigueur avec la floraison des centres équestres.

Le vendredi 13 juin de 9 à 12 heures, les élèves de l'école élémentaire ont pu profiter d'une démonstration de ferrage de cheval. Beaucoup d'entre eux ont découvert que, comme les humains, les chevaux portent des chaussures !



Les prochaines dates de randonnée de RBG sont les suivantes:

- **Samedi 23 août:** Les Sables (Poligny / départ depuis le monastère de Bethleem à 14 h pour 9 km)
- **Samedi 30 août:** Les 2 Rivières (Chevannes / départ depuis le parking du Lavoisier à 14 h pour 12 km)
- **Mercredi 3 septembre:** La Batellerie (Saint Mammes / départ depuis le canal du Loing à 14 h pour 9 km)
- **Mardi 9 septembre:** Bois de Darvault (Darvault / départ depuis le cimetière de Darvault à 14 h pour 8 km)
- **Lundi 15 septembre:** Les Moulins (Bransles / départ depuis salle des fêtes de Bransles à 14 h pour 10 km)
- **Samedi 20 septembre:** Château et Festival International des Jardins (Départ de Lorrez à 7 h 30)
- **Lundi 22 septembre:** Les Berges du Lac (Chalette sur Loing / départ depuis parking Base de loisirs à 14 h pour 7 km)
- **Samedi 27 septembre:** Les 3 Canards (Voulox / départ depuis la mairie de Voulox à 9 h pour 11 km)
- **Dimanche 5 octobre:** Le Nid du Corbeau (Vaux sur Lunain / départ depuis la mairie de Vaux à 14 h pour 8 km)
- **Mardi 14 octobre:** Les Courcelles (Chevry en Sereine / départ depuis l'église de Chevry à 14 h pour 9,1 km)
- **Samedi 25 octobre:** Le Paris de Sorcellerie (Départ en train / horaires à préciser ultérieurement)
- **Dimanche 26 octobre:** La Forteresse (Thoury Ferrottes / départ depuis l'église de Thoury à 9 h pour 9 km)

Pour tous renseignements:

Nature/Culture: 01 64 32 29 80 (Bernard)

Randonnées: 01 60 96 67 29 (Patrick)

Jeunes: 01 64 31 57 17 (Anita)



Dans le cadre du Challenge Régional en tir Olympique, l'équipe de cadets du Tir à l'Arc Orvannais catégorie "Arc Classique" a réalisé un parcours sans faute puisqu'elle a tout simplement remporté les 3 manches:

- 1ère victoire lors de la première manche le 4 mai à Chennevières Sur Marne,
- 2ème victoire lors de la deuxième manche le 18 mai à Chennevières sur Marne
- et enfin une 3ème victoire lors de la troisième manche le 1er juin à Mennecey.

L'équipe était composée de Nicolas Cambakidis, Aurel Fredouille, Florian Znamiec, Alexandre Nauguet et Clément Genot.

En challenge individuel, la catégorie Benjamin Homme a vu la victoire de Thomas Cambakidis.

En catégorie Cadets, Nicolas Cambakidis finira 1er et Aurel Fredouille 2^{ème}

Bravo à ces belles performances tant individuelles que collectives !!!

Pour tous renseignements:

<http://tao.voulx.free.fr/>



DAKAÏTO RYU

Félicitations pour les résultats des Dakaïtokas Voulxoï lors de la Coupe de France du 18/05/14.

Les podiums:

Catégorie 8-9 ans: 1 er GUETARI Sofiane,

Catégorie 8 à 12 filles: 1ère: ROUGET Marianne,

Catégorie 10 à 11ans: 3ème BURGAUD Enzo et JAMBOU Liam-Galaad,

Catégorie 12 à 13 ans: 1er DEMETRIUS Jérémy

Grâce aux podiums, le Club termine 2ème!

Pour tous renseignements:

www.dakaito.com

06 83 23 78 89





ATELIER THEATRE ENFANTS DESSOUS-DESSUS

Ce dimanche 15 juin, l' « Atelier-Théâtre-Enfants DESSOUS-DESSUS » a présenté dans la salle polyvalente de Voulx, devant environ 70 personnes son spectacle de fin d'année. « Un cœur dans le coffre-fort » est une œuvre de Sylvaine HINGLAIS (Ed. Retz), d'une durée de 45 minutes. Les enfants se sont donnés à fond dans cette pièce policière où les situations et personnages ont été interprétés de façon tantôt tendre tantôt comique. Le public a bien ri.

Un goûter a ensuite été organisé, offrant gâteaux et boissons fraîches à volonté.

Cette représentation, longuement et chaleureusement applaudie, est le résultat d'une année de jeux et d'exercices portant sur la voix, l'expression corporelle, les déplacements, etc... Les séances, animées par Roland DUNKEL, ont lieu le samedi matin de 10h30 à 12h00 à l'école maternelle. L'atelier est ouvert aux enfants de 7 à 13 ans. Il permet à chacun de s'exprimer et s'affirmer dans différents rôles et différentes situations. Ceci dans le respect mutuel des partenaires et en solidarité avec eux.

Il existe également une section Adultes qui se réunit chaque semaine de 20h30 à 22h30. Un atelier Ados est à l'étude. Rendez-vous à la rentrée pour l'inscription à de nouvelles aventures !



Pour tous renseignements:

Roland Dunkel au 06 23 50 94 19

CHORALE ENSEMBLE

FÊTE DE LA MUSIQUE POUR LA CHORALE « ENSEMBLE »



A l'occasion de la fête de la musique, la chorale "Ensemble" de Voulx, dirigée par Daniel Simon a chanté dans quelques villages de la Communauté de Communes: Flagy, Chevry, Voulx, Diant et Blennes. Au répertoire: "Se canto", "Nobody knows", "Je m'en vas", "Samba", "J'ai du bon tabac" cette dernière a même été reprise avec le public. Fidèle à la tradition, la chorale « Ensemble » a chanté devant la Mairie sur le Parvis Alexis Chariau devant un public ravi.

Les cours de la chorale reprendront le mercredi 3 septembre de 20h à 22h à la vieille école de Voulx.



Pour tous renseignements:

Pour les mardis : Noël VIE (01 64 23 92 76)

Pour les dimanches et inscriptions : Pierre RAOULX (01 60 96 09 41)

A la permanence à coté de la mairie: le samedi de 10h à 12h

Randonnées du CAL 3^{ème} trimestre 2014:

Mardi 08 juillet: la matinée en forêt de Fontainebleau : 10 km. **RV 8h15** au Mille-club ou **9h** parking des Gorges de Franchard , parcelles 762/755 . Guides : Noël VIE et J-C HUMBERT .

Dimanche 13 juillet : la journée : matin 11km , l'après-midi 5 km (facultative) . **RV 8h15** au Mille-club ou **8h45** église d'Ecuelles (77). Repas tiré de voiture chez Yolande CHAPELOT , 9 rue de la Cascade à Ecuelles. Guide: Christian CHAPELOT .

Dimanche 20 juillet : la journée : matin 11 km , l'après-midi 5 km (facultative) . **RV 7h55** au Mille-club ou **8h30** au centre médical de Domats (89). Repas tiré de voiture chez FANFAN , 14 Bois des Clercs à Foucherolles (45). Guide: Christian PETIT .

Dimanche 03 août : la matinée 11km . **RV 8h30** au Mille-club ou 8h45 église/mairie de Flagy (77). Guide : Gérard BOUSQUET

Dimanche 07 septembre: la matinée 11km. **RV 8h15** au Mille-club ou 8h45 église de St SEROTIN (89). Guide: Jacques GARY

Mardi 16 septembre : la matinée en forêt de Fontainebleau . 10 km . **RV 8h15** au Mille-club ou **9h** parking Grande Vallée , parcelle 551 . D 58 , nord de Bourlon-Marlotte . Guides: Noël VIE et J-C HUMBERT .

Dimanche 05 octobre : la matinée 11km . **RV 8h20** au Mille-club ou 8h45 église de Paley (77) . Guide : Jacques HUC .

Mardi 21 octobre : la matinée en forêt de Fontainebleau . 10 km . **RV 8h15** au Mille-club ou **9h** parking de la Platière d'Apremont , parcelle 717 , route de la Gorge aux Néflers . Guides: Noël VIE et J-C HUMBERT .

Activités particulières:

Du 22 au 27 septembre 2014: Voyage en Lozère (Voir photos)

Du 7 au 14 mars 2015: Rando-raquettes à Aillon-le-jeune

Du 23 au 30 mai 2015: Randonnée au pays Basque

Activités régulières:

Cardio-Kick: le mardi de 19 h30 à 20 h 30

Peinture sur soie: le mardi de 14 h30 à 17 h

Kick-Boxing: le jeudi de 19 h à 20 h 30 (sauf changement)

Gymnastique: le vendredi de 19h30 à 20h30 (sauf changement)

Soirée cartes et jeux: Dernier Samedi du mois

Randonnées pédestres: Dimanche et 3ième Mardi de chaque mois





AMICALE DU BOCAGE

Le tournoi du 1er Mai s'est déroulé dans une bonne ambiance avec un beau temps, vous trouverez la photo de nos jeunes U11 qui ont remporté le tournoi en compagnie des 3 maires (EGREVILLE LORREZ VOULX).

La boulangerie de Lorrez a offert aux Vétérans1 un jeu de maillots au club qui la remercie. Les seniors se sont vus offrir un jeu de maillots par l'entreprise AJC couverture de Voulx ainsi que le restaurant CHAPLIN de Fontainebleau. le bureau remercie messieurs Sébastien Afonso, Stéphane Thuilleaux et Brice Privat.

A l'occasion du tournoi André Trabuchet qui s'est tenu au stade d'Egreville, ce sont les équipes de Brunoy (- de 45) et Montereau (+ de 45) qui se sont imposées.

Le 12 juin 2014 s'est tenue l'assemblée générale de l'AMICALE DU BOCAGE (ELV Foot) à Voulx:

BUREAU:

Président: Emile Van Heesvelde

Vice-Présidents: Françoise Laurenson / Stéphane Peeters

Trésoriers: Lilian Gout / Rudy Gout

Secrétaires: Françoise Laurenson / Martine Van Heesvelde

Membre: Yamina Kehli

CONSEIL D'ADMINISTRATION:

Pascal Briard, Sandra Raquin, Catherine Cotherot, Daniel Peillon, M'Hamed Khiar, Gilles Soyér

Pour la saison 2014/2015 L'Amicale du Bocage (football) recherche des joueurs toutes catégories de U6 à SENIORS



Pour tous renseignements:

Tél: 06 75 78 17 48



Amicale du Bocage



Mardi 17 juin, dans une salle des fêtes pleine à craquer, les 123 élèves de l'école élémentaire de Voulx ont présenté un spectacle de cirque à leurs parents, amis et élus venus les soutenir.

« Depuis février, à raison d'une fois par mois, Muriel et Philippe, deux professionnels de la troupe « Les Baladins des Etoiles » sont intervenus auprès des élèves pour monter ce spectacle de fin d'année avec différents numéros d'acrobatie, de jonglage, de clown » confiait Thierry Boissières, le directeur de l'école.

Les enfants ont également travaillé, tout au long de l'année des chants avec Patrice, intervenant en musique, qu'ils ont présentés entre deux numéros de cirque. Le public conquis a très largement applaudi pour la plus grande fierté des écoliers (source: *L'Eclaircur du Gâtinais*).

Quant à l'école maternelle, c'est le samedi 21 juin que s'est déroulée la kermesse annuelle qui réunit petits élèves, enseignantes et parents. Débutant par un émouvant spectacle mêlant danses, chants et contes poétiques avec pour thème l'amitié, la nature et l'écologie, la traditionnelle kermesse s'est déroulée dans le cour de l'école maternelle où cris de joie, jeux et dégustations de plats du monde entier ponctuaient cette belle matinée inondée de soleil.



A.J.C. Couverture
tout type de couverture
Jean CORREIA AFONSO

5 chemin du gué de bois millet
77940
voulx
tél : 06.09.65.50.64 - 01.60.70.25.59
fax : 09.58.80.91.52
e-mail : ajc77@free.fr
site web : ajc77.free.fr

POMPES FUNEBRES - MARBRERIE
VERGNOL
CHAMBRE FUNÉRAIRE



Contrats
obsèques



FORMALITÉS
TRANSPORTS HORS BIÈRE
CONVOIS TRANSPORTS
CERCUEILS
CRÉMATION
CAVEAUX - MONUMENTS
FLEURS et ARTICLES FUNÉRAIRES

28, Gde Rue
77940 VOULX
Tél : 01 64 31 00 62

1, rue René Maisonneuve
77620 EGREVILLE
Tél : 01 64 29 57 94

COURCOMMUNE À VOULX



« Va-t-il pleuvoir dans l'heure ? »

CourCommune accueillait jusqu'en mai 2014 Anne Brochot et Thierry Thomen, deux artistes en résidence sur le territoire de la communauté de communes du Bocage Gâtinais. Les deux plasticiens proposent aux associations du territoire de réaliser avec elles un « portrait au parapluie » et invitent ainsi les habitants à partager quelques moments créatifs : faire des installations, détourner des objets, se faire tirer le portrait, voir des films, rencontrer des œuvres contemporaines en lien avec le paysage, le territoire et la météo... Une participation artistique dont les images seront diffusées sous forme de projections vidéos dans l'espace public, d'affichage, de film, visibles dans les communes voisines. Un film est réalisé par la galerie HorsChamp.

**COUR
COMMUNE**

Une classe de l'école élémentaire a participé à ce projet, avec une approche artistique de l'objet et la réalisation de parapluies peints, des représentations personnelles avec lesquelles les enfants ont investi le village pour réaliser des clichés de leurs étonnantes présences colorées. Une exposition particulière sera proposée dans les semaines à venir.

L'exposition permanente est encore visible rue de la Berle. Les enfants des écoles ont pu commenter les photos avec les artistes à l'occasion d'un goûter organisé après la classe le 2 juin.



LE MUSÉE MOBILE DÉBARQUE À VOULX

L'Art à l'Enfance présente son musée mobile, MuMo, destiné à aller à la rencontre des enfants sur les routes de France, d'Afrique, puis du monde entier. Imaginé en 2010, ce projet est né de la conviction que l'art est un outil d'ouverture et de partage susceptible d'abolir les frontières et de transformer notre vision du monde. Ce musée itinérant prend la forme d'un container qui peut aisément voyager par bateau, avant d'être chargé sur un camion. Parvenu à destination il se transforme en un musée, ouvrant sur quatre espaces distincts chacun plongeant les enfants dans un univers différent : peinture, sculpture, installation, vidéo, design, etc. L'enfance est une période de construction durant laquelle l'enfant, en plus d'apprendre à lire et à écrire, apprend à voir, sentir, écouter, penser. L'art participe de cet éveil au monde. MuMo propose aux enfants un voyage dans le sensible et l'imaginaire, à travers des œuvres spécialement conçues à leur effet. Il accueille 15 artistes reconnus dans le monde qui explorent la thématique sociale du « Vivre ensemble ».

Projet préparé par Cour Commune et soutenu par la CCBG (Communauté de Communes du Bocage Gâtinais), le MuMo a débarqué à Voulx le jeudi 22 mai et est reparti le 23 mai en fin de journée. Après un passage à Noisy Rudignon au début de la semaine suivante, il repliera ses ailes pour partir vers Thoury Ferrottes, Chevry en Sereine puis Blennes.



Boulangerie - Pâtisserie

«Halleur» du Bon Pain

Traditions et pains spéciaux

30 grande rue

77940 Voulx

01.64.31.92.23





Près de 500 personnes se sont déplacées en famille

Dimanche 29 juin dernier, la Communauté de Communes du Bocage Gâtinais organisait la toute première édition de la Fête du Sport à Noisy-Rudignon.

«Faire vivre le sport autrement », c'était l'objectif affiché de la Communauté de Communes qui fut largement atteint pour cet événement familial, festif et convivial. Malgré un temps maussade et de fréquentes averses, près de 500 personnes s'étaient déplacées pour participer à cette nouvelle manifestation afin d'assister aux démonstrations, initiations et compétitions sportives proposées aux petits et grands.

Ce fut l'occasion pour ce public venu nombreux en famille, d'essayer des sports à sensation et de découvrir ou redécouvrir les nombreuses associations sportives du territoire.

L'ensemble des organisateurs bénévoles et des associations ainsi que les participants se sont montrés enthousiasmés et prêts à revenir pour participer à la prochaine édition.

Le Président Jacques DROUHIN, ainsi que les élus de la Communauté de Communes étaient fiers d'avoir mené à bien ce projet et remercient tous les bénévoles et les partenaires qui se sont mobilisés pour faire de cet événement une réussite. Rappelons que ce projet a été initié, élaboré et bâti à l'initiative de Gérard Allain, actuel 1^{er} adjoint à la mairie de Voulx et vice-président à la CCBG jusqu'en mars 2014 et de Grégory Gandoin, responsable de l'animation sportive au sein de la CCBG

La Communauté de Communes compte bien rééditer cette manifestation sportive, la première d'une longue série !



LE RÉSEAU D'ASSISTANT(E)S MATERNEL(LE)S

Le mardi 1er juillet a eu lieu la 1ère réunion d'information du Relais d'assistant(e)s maternel(le)s (RAM) sur le territoire de la CCBG. Animée par Thierry Boissières en salle du Conseil de la mairie de Voulx, cette réunion avait pour but de présenter la toute nouvelle coordinatrice du RAM, Cécilia LELORRAIN aux assistant(e)s maternel(le)s présent(e)s mais également de préciser les objectifs de cette structure de la CCBG:

En direction des assistant(e)s maternel(l)es:

- Informer sur les démarches administratives, juridiques et d'accès aux droits quant à la profession d'AM
- Favoriser les temps de rencontre et d'échanges entre professionnel(le)s
- Participer aux ateliers d'éveil dans une démarche pédagogique réunissant les AM
- Faciliter la mise en relation avec les familles à la recherche d'AM

En direction des enfants:

- Participer à des ateliers d'éveil adaptés à leur âge
- Participer à des moments de jeux avec son AM et les autres enfants
- Favoriser la socialisation

En direction des parents:

- Apporter une information sur les démarches administratives
- Accompagner dans la fonction Parent-Employeur
- Faciliter les démarches quant à la recherche d'un AM



L'ensemble des informations sont disponibles dans un document (ci-contre) disponible dans toutes les mairies de la CCBG et à la permanence du RAM:

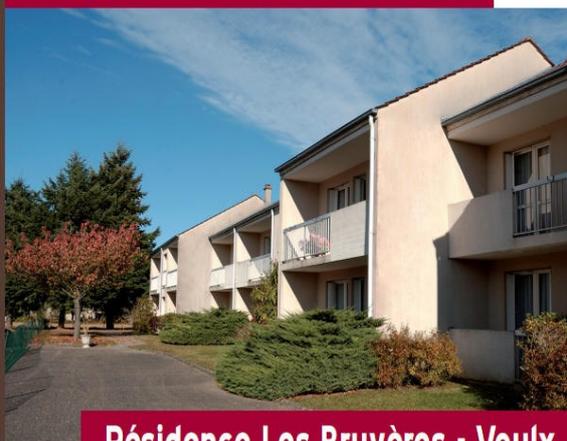
« Les Bambins du Gâtinais » CCBG
2 bis rue de la Berle—77940 VOULX

Pour tous renseignements:

Cécilia LELORRAIN
Tél: 01 60 71 97 45
ram@ccbfg.fr

Association Les Bruyères

Maisons de retraite médicalisées



Résidence Les Bruyères - Voulx

■ EHPAD

- Établissement d'Hébergement pour Personnes Âgées Dépendantes (maison de retraite médicalisée).

■ SÉJOURS PROPOSÉS

- Permanent • Temporaire • Accueil de jour

Une équipe à l'écoute des résidents

- Prise en charge personnalisée pour les personnes valides, semi valides et en perte d'autonomie

■ NOTRE RÉSIDENCE

- Chambres claires et spacieuses (30M²)
- Assistance para médicale 24H/24H
- Cuisine traditionnelle préparée sur place
- Animations quotidiennes proposées
- Une équipe pluridisciplinaire à votre écoute.



Résidence Les Bruyères - Voulx

15 rue Massenet - 77940 Voulx
Tél : 01 64 31 02 51 - Fax : 01 64 31 01 96
email : secvoulx@asso-lesbruyeres.org

Matériel Médical **ASET MED**

4, Rue de la Fontaine
77940 VOULX

AGREE ASSURANCE MALADIE - Remboursement des Prestations *

VENTE - LOCATION - INSTALLATION

TOUT LE MATERIEL MEDICAL :



FAUTEUILS ROULANTS et RELEVEURS



ORTHOPEDIE :
(Prise de mesure à domicile)



INCONTINENCE :



LIVRAISON GRATUITE

MATERIELS pour PROFESSIONNELS :



- ✓ Evaluation gratuite de vos besoins
- ✓ Aménagement de votre espace de vie
- ✓ Tout pour le maintien à domicile

01 64 22 45 40
06 12 83 41 37

*Selon la LPPR (Liste des Produits et Prestations Remboursables)

SARL DEBUS

VOULX
Environnement



Plomberie, Chauffage, Sanitaire
Contrat d'entretien



Location de bennes et de compacteur
achat, ventes fer et métaux et circuit
imprimé
aux professionnels et au particuliers

OUVERTURE:
DU MARDI AU VENDREDI
DE 8 H 00 A 12 H 00 ET
DE 13 H 15 A 17 H 15
LE SAMEDI MATIN :
DE 8 H 00 A 12 H 00



Ventes de bouteilles de gaz de 5 a 35 kg
livraison possible (nous consulter)

5 rue saint ange 77940 voux Tel : 01.60.96.03.50